

# 27<sup>e</sup> dimanche du temps ordinaire

Messes des 5 & 6 octobre 2024

Samedi 18h et dimanche 9h30, 11h & 18h



*In voluntate tua, Domine, universa sunt posita,  
et non est qui possit resistere voluntati tuae :  
tu enim fecisti omnia, caelum et terram,*

*et universa quae caeli ambitu continentur : Dominus universorum tu es.*

*À ta volonté, Seigneur, tout est soumis, et il n'est personne qui puisse résister à ta volonté :  
c'est toi qui a fait toutes choses, le ciel et la terre, et tout ce qui se trouve sous la voûte du ciel.  
Tu es le Maître de l'univers.*

## CHANT D'ENTRÉE

Ensemble, nous formons l'Eglise, le peuple saint des baptisés :  
un même Père nous rassemble, un même esprit demeure en nous.

Marchons ensemble, dans la foi, vers la Cité des bienheureux !

Un même Esprit nous fait renaître : nous sommes membres d'un seul corps ;  
et tous ces membres, dans leur nombre, ne font qu'un corps en Jésus-Christ.

Que chaque membre ait le souci des autres membres de ce corps.

« Gravez en vous cette parole : c'est mon commandement nouveau.

Aimez-vous tous, les uns les autres, ainsi que je vous ai aimés.

Alors le monde connaîtra mes vrais disciples », dit Jésus.

## PRÉPARATION PÉNITENTIELLE

*Missa brevis - Giovanni Pierluigi da Palestrina ou Messe Royale d'H. du Mont*

VIII

**K** Y- ri- e \* e- lé- i-son. Chris-te

e- lé- i-son. Ký-ri- e e- lé- i-son.

## GLORIA

Messe grégorienne XI *Orbis factor*

*Gloria in excelsis Deo et in terra pax  
hominibus bonae voluntatis.  
Laudamus te. Benedicimus te.  
Adoramus te. Glorificamus te. Gratias  
agimus tibi propter magnam gloriam  
tuam. Domine Deus rex celestis Deus*

*Gloire à Dieu, au plus haut des cieux, et  
paix sur la terre aux hommes qu'il  
aime. Nous te louons, nous te bénissons,  
nous t'adorons, nous te glorifions, nous  
te rendons grâce, pour ton immense  
gloire, Seigneur Dieu, Roi du ciel, Dieu*

pater omnipotens. **Domine Fili unigenite Jesu Christe.** Domine Deus Agnus Dei Filius Patris. **Qui tollis peccata mundi miserere nobis.** Qui tollis peccata mundi suscipe deprecationem nostram. **Qui sedes ad dexteram Patris miserere nobis.** Quoniam tu solus Sanctus. **Tu solus Dominus.** Tu solus altissimus Jesu Christe. **Cum Sancto Spiritu in gloria Dei Patris. Amen.**

le Père tout-puissant. **Seigneur, Fils unique, Jésus Christ, Seigneur Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père. Toi qui enlèves les péchés du monde, prends pitié de nous ;** toi qui enlèves les péchés du monde, reçois notre prière ; **toi qui es assis à la droite du Père, prends pitié de nous.** Car toi seul es saint, **toi seul es Seigneur,** toi seul es le Très-Haut, Jésus Christ, avec le Saint-Esprit **dans la gloire de Dieu le Père. Amen.**

## LECTURE DU LIVRE DE LA GENÈSE

2,18-24

Le Seigneur Dieu dit : « Il n'est pas bon que l'homme soit seul. Je vais lui faire une aide qui lui correspondra. » Avec de la terre, le Seigneur Dieu modela toutes les bêtes des champs et tous les oiseaux du ciel, et il les amena vers l'homme pour voir quels noms il leur donnerait. C'étaient des êtres vivants, et l'homme donna un nom à chacun. L'homme donna donc leurs noms à tous les animaux, aux oiseaux du ciel et à toutes les bêtes des champs. Mais il ne trouva aucune aide qui lui corresponde. Alors le Seigneur Dieu fit tomber sur lui un sommeil mystérieux, et l'homme s'endormit. Le Seigneur Dieu prit une de ses côtes, puis il referma la chair à sa place. Avec la côte qu'il avait prise à l'homme, il façonna une femme et il l'amena vers l'homme. L'homme dit alors : « Cette fois-ci, voilà l'os de mes os et la chair de ma chair ! On l'appellera femme – Ishsha –, elle qui fut tirée de l'homme – Ish. » À cause de cela, l'homme quittera son père et sa mère, il s'attachera à sa femme, et tous deux ne feront plus qu'un.



Que le Sei-gneur nous bé - nis-se tous les jours de no-tre vie !

Heureux qui craint le Seigneur  
et marche selon ses voies !  
Tu te nourriras du travail de tes mains :  
Heureux es-tu ! À toi, le bonheur !

Ta femme sera dans ta maison  
comme une vigne généreuse,  
et tes fils, autour de la table,  
comme des plants d'olivier.

Voilà comment sera béni l'homme qui craint le Seigneur.  
De Sion, que le Seigneur te bénisse !  
Tu verras le bonheur de Jérusalem tous les jours de ta vie,  
et tu verras les fils de tes fils. Paix sur Israël.

## LECTURE DE LA LETTRE DE SAINT JACQUES

2, 9-11

Frères, Jésus, qui a été abaissé un peu au-dessous des anges, nous le voyons couronné de gloire et d'honneur à cause de sa Passion et de sa mort. Si donc il a fait l'expérience de la mort, c'est, par grâce de Dieu, au profit de tous. Celui pour qui et par qui tout existe voulait conduire une multitude de fils jusqu'à la gloire ; c'est pourquoi il convenait qu'il mène à sa perfection, par des souffrances, celui qui est à l'origine de leur salut. Car celui qui sanctifie et ceux qui sont sanctifiés doivent tous avoir même origine ; pour cette raison, Jésus n'a pas honte de les appeler ses frères.

## ACCLAMATION DE L'ÉVANGILE



*Si nous nous aimons les uns les autres, Dieu demeure en nous ;  
en nous, son amour atteint la perfection.*

## ÉVANGILE DE JÉSUS CHRIST SELON SAINT MARC

10, 2-16

En ce temps-là, des pharisiens abordèrent Jésus et, pour le mettre à l'épreuve, ils lui demandaient : « Est-il permis à un mari de renvoyer sa femme ? » Jésus leur répondit : « Que vous a prescrit Moïse ? » Ils lui dirent : « Moïse a permis de renvoyer sa femme à condition d'établir un acte de répudiation. » Jésus répliqua : « C'est en raison de la dureté de vos cœurs qu'il a formulé pour vous cette règle. Mais, au commencement de la création, Dieu les fit homme et femme. À cause de cela, l'homme quittera son père et sa mère, il s'attachera à sa femme, et tous deux deviendront une seule chair. Ainsi, ils ne sont plus deux, mais une seule chair. Donc, ce que Dieu a uni, que l'homme ne le sépare pas ! » De retour à la maison, les disciples l'interrogeaient de nouveau sur cette question. Il leur déclara : « Celui qui renvoie sa femme et en épouse une autre devient adultère envers elle. Si une femme qui a renvoyé son mari en épouse un autre, elle devient adultère. » Des gens présentaient à Jésus des enfants pour qu'il pose la main sur eux ; mais les disciples les écartèrent vivement. Voyant cela, Jésus se fâcha et leur dit : « Laissez les enfants venir à moi, ne les empêchez pas, car le royaume de Dieu est à ceux qui leur ressemblent. Amen, je vous le dis : celui qui n'accueille pas le royaume de Dieu à la manière d'un enfant n'y entrera pas. » Il les embrassait et les bénissait en leur imposant les mains.

HOMÉLIE par le père Jacques Mérienne, prêtre du diocèse de Paris

### MOTET

*Adoramus te - Giacomo Antonio Perti*

*Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.*

*Quia per sanguinem tuum pretiosum redemisti mundum. Miserere nobis.*

*Nous t'adorons, ô Christ, et te bénissons, toi qui, par ton sang précieux,  
as racheté le monde. Aie pitié de nous.*

### PROFESSION DE FOI

*Credo in unum Deum, Patrem omnipotentem, factorem caeli et terrae, visibilium omnium et invisibilium. Et in unum Dominum Jesum Christum Filium Dei unigenitum. Et ex Patre natum ante omnia saecula. Deum de Deo, lumen de lumine, Deum verum de Deo vero. Genitum, non factum, consubstantialem Patri : per quem omnia facta sunt. Qui propter nos homines, et propter nostram salutem descendit de caelis. Et incarnatus est de Spiritu sancto ex Maria Virgine : et homo factus est. Crucifixus etiam pro nobis : sub Pontio Pilato passus, et sepultus est. Et resurrexit tertia die, secundum Scripturas. Et ascendit in caelum : sedet ad dexteram Patris. Et iterum venturus est cum gloria, judicare vivos et mortuos : cujus regni non*

erit finis. **Et in Spiritum sanctum, Dominum, et vivificantem : qui ex Patre Filioque procedit.** Qui cum Patre et Filio simul adoratur, et conglorificatur : qui locutus est per Prophetas. **Et unam, sanctam, catholicam, et apostolicam Ecclesiam.** Confiteor unum baptisma in remissionem peccatorum. **Et expecto resurrectionem mortuorum.** Et vitam venturi saeculi. **Amen.**

## SANCTUS & AGNUS DEI

*Missa brevis - Giovanni Pierluigi da Palestrina*

## AGNUS DEI

*Missa O quam gloriosum est regnum - T. L. Victoria ou Messe Royale d'H. du Mont*

## COMMUNION

*Ave verum - Wolfgang Amadeus Mozart*

*Ave verum corpus natum de Maria Virgine  
vere passum, immolatum in cruce pro homine,  
cuius latus perforatum fluxit aqua et sanguine,  
esto nobis praegustatum mortis in examine.*

*Je vous salue, vrai corps né de la Vierge Marie  
qui avez vraiment souffert et avez été immolé sur la croix pour l'homme,  
vous dont le côté transpercé a laissé couler du sang et de l'eau,  
puissions-nous vous recevoir dans l'heure de la mort.*

*In salutari tuo anima mea, et in verbum tuum speravi :  
quando facies de persequentibus me iudicium?*

*Iniqui persecuti sunt me, adiuva me, Domine Deus meus.*

*C'est en ton salut, c'est en ta parole que mon âme espère :  
quand feras-tu justice de mes persécuteurs ?*

*Des méchants me persécutent, viens à mon aide, Seigneur mon Dieu.*

---

**Les Chanteurs de Saint-Eustache** *direction* Lionel Cloarec

**Chantre** Stéphane Hézode

**Grand orgue** Thomas Ospital **Orgue de chœur** François Olivier

---

Ce dimanche à 16h45 (libre participation aux frais)

### **Audition grand orgue et chœur**

*Lambertichor Oldenburg direction* Tobias Götting

*Orgue* Thomas Ospital - *Soprano* Nele Thüner - *Baryton* Sebastian Groß

Félix Mendelssohn *Kyrie à 8 voix*

*Denn er hat seinen Engeln befohlen über dir (extr. Elias)*

Bob Chilcott *God so loved the World*

Gabriel Fauré *Requiem op. 48*

Maurice Duruflé *Notre Père op. 14*